



No. 189

N° 189

---

**Votes and Proceedings**

**Procès-verbaux**

Legislative Assembly  
of Ontario

Assemblée législative  
de l'Ontario

**Thursday**  
**November 19, 2009**

Sessional Day 197

**Jeudi**  
**19 novembre 2009**

Jour de session 197

**1<sup>st</sup> Session,**  
**39<sup>th</sup> Parliament**

**1<sup>re</sup> session**  
**39<sup>e</sup> législature**

---

**PRAYERS**  
**9:00 A.M.**

**PRIÈRES**  
**9 H**

**ORDERS OF THE DAY**

**ORDRE DU JOUR**

On a Point of Privilege being raised by the Member for Leeds-Grenville (Mr. Runciman) with respect to Bill 218, An Act to implement 2009 Budget measures and to enact, amend or repeal various Acts, the Speaker recessed the House for 10 minutes.

Upon his return, the Speaker reserved his ruling.

---

A debate arose on the motion for Second Reading of Bill 218, An Act to implement 2009 Budget measures and to enact, amend or repeal various Acts.

Il s'élève un débat sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 218, Loi mettant en oeuvre certaines mesures énoncées dans le Budget de 2009 et édictant, modifiant ou abrogeant diverses lois.

---

The Acting Speaker (Mr. Wilson) then suspended the proceedings for 10 minutes for grave disorder pursuant to Standing Order 16.

Ensuite, le président par intérim, M. Wilson suspend les délibérations pour 10 minutes en raison d'un désordre grave, conformément à l'article 16 du Règlement.

---

During the debate, the Acting Speaker repeatedly requested the Member for Sarnia-Lambton (Mr. Bailey) to come to order.

Pendant le débat, le Président par intérim demande à plusieurs reprises au député de Sarnia-Lambton, M. Bailey de se comporter.

The Member having refused was named by the Acting Speaker and directed to withdraw from the service of the House for the balance of the sessional day.

Comme le député refuse d'obéir, le Président par intérim le désigne par son nom et l'ordonne de se retirer du service de l'Assemblée pour le reste du jour de session.

---

After some time, pursuant to Standing Order 9(b), the motion for the adjournment of the debate was deemed to have been made and carried.

Après quelque temps, conformément à l'article 9 b) du Règlement, la motion d'ajournement du débat est réputée avoir été proposée et adoptée.

---

Pursuant to Standing Order 9(a), the Acting Speaker recessed the House at 10:17 a.m. until 10:30 a.m.

Conformément à l'article 9 a) du Règlement, le Président par intérim, ordonne une pause à l'Assemblée à 10 h 17 jusqu'à 10 h 30.

**10:30 A.M.**

**10 H 30**

**INTRODUCTION OF VISITORS**

**PRÉSENTATION DES VISITEURS**

Pursuant to Standing Order 36, visitors were introduced.

Conformément à l'article 36 du Règlement, les visiteurs sont présentés.

---

**ORAL QUESTIONS**

Pursuant to Standing Order 37, the House proceeded to Oral Questions.

During "Oral Questions", the Speaker repeatedly requested the Member for Halton (Mr. Chudleigh) to withdraw unparliamentary language.

The Member having refused was named by the Speaker and directed to withdraw from the service of the House for the balance of the sessional day.

During "Oral Questions", the Speaker repeatedly requested the Member for Thornhill (Mr. Shurman) to withdraw unparliamentary language.

The Member having refused was named by the Speaker and directed to withdraw from the service of the House for the balance of the sessional day.

Pursuant to Standing Order 9(a), the Speaker recessed the House at 11:36 a.m. until 1:00 p.m.

**1:00 P.M.**

**INTRODUCTION OF VISITORS**

Pursuant to Standing Order 36, visitors were introduced.

**MEMBERS' STATEMENTS**

Pursuant to Standing Order 31, Members made statements.

**QUESTIONS ORALES**

Conformément à l'article 37 du Règlement, la chambre passe aux questions orales.

Pendant la période des «Questions orales», le Président demande à plusieurs reprises au député de Halton, M. Chudleigh de retirer les propos non-parlementaires.

Comme le député refuse d'obéir, le Président le désigne par son nom et l'ordonne de se retirer du service de l'Assemblée pour le reste du jour de session.

Pendant la période des «Questions orales», le Président demande à plusieurs reprises au député de Thornhill, M. Shurman de retirer les propos non-parlementaires.

Comme le député refuse d'obéir, le Président le désigne par son nom et l'ordonne de se retirer du service de l'Assemblée pour le reste du jour de session.

Conformément à l'article 9 a) du Règlement, le Président ordonne une pause à l'Assemblée à 11 h 36 jusqu'à 13 h.

**13 H**

**PRÉSENTATION DES VISITEURS**

Conformément à l'article 36 du Règlement, les visiteurs sont présentés.

**DÉCLARATIONS DES DÉPUTÉS**

Conformément à l'article 31 du Règlement, des députés font des déclarations.

**REPORTS BY COMMITTEES****RAPPORTS DES COMITÉS**

Mr. Dunlop from the Standing Committee on Estimates reported the following Resolutions:-

Resolved, That Supply in the following amounts and to defray the expenses of the following ministries be granted to Her Majesty for the fiscal year ending March 31, 2010:-

**MINISTRY OF ECONOMIC DEVELOPMENT**

901	Ministry Administration	\$	14,746,100
902	Economic Development		434,640,000

**MINISTRY OF ENERGY AND INFRASTRUCTURE**

2901	Ministry Administration	\$	18,758,700
2902	Energy Sector Transformation		185,012,400
2903	Infrastructure and Growth Planning		4,026,931,600
2904	Realty Development and Management		280,626,100

**MINISTRY OF FINANCE**

1201	Ministry Administration	\$	109,123,200
1202	Tax Policy and Budget		16,752,000
1203	Economic, Fiscal, and Financial Policy		4,624,179,600
1204	Financial Services Industry Regulation		5,003,000
1208	Investing in Ontario		1,000

**MINISTRY OF RESEARCH AND INNOVATION**

4301	Research and Innovation	\$	514,147,600
------	-------------------------	----	-------------

**MINISTRY OF MUNICIPAL AFFAIRS AND HOUSING**

1901	Ministry Administration	\$	33,398,700
1902	Local Government		21,044,200
1903	Land Use Planning and Building Regulation		14,976,500
1904	Affordable Housing		1,100,500,900

**MINISTRY OF HEALTH AND LONG-TERM CARE**

1401	Ministry Administration	\$	167,769,200
1402	Health Policy and Research		768,040,300
1403	e-Health and Information Management		774,425,700
1405	Ontario Health Insurance (including supplementaries)		15,506,596,600
1406	Public Health (including supplementaries)		1,403,331,000
1411	Local Health Integration Networks and Related Health Service Providers		20,987,196,000
1412	Provincial Programs and Stewardship		3,632,663,300
1407	Health Capital		1,456,966,800

**MINISTRY OF SMALL BUSINESS AND CONSUMER SERVICES**

3101	Small Business and Consumer Services	\$	48,719,200
------	--------------------------------------	----	------------

**INTRODUCTION OF BILLS**

The following Bill was introduced and read the first time:-

Bill 224, An Act to amend the Human Rights Code respecting gender identity. Ms. DiNovo.

**DÉPÔT DES PROJETS DE LOI**

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois:-

Projet de loi 224, Loi modifiant le Code des droits de la personne en ce qui concerne l'identité de genre. M<sup>me</sup> DiNovo.

**PETITIONS**

Petition relating to getting GO Transit to extend the tunnel beyond St. Clair Ave. West (Sessional Paper No. P-6) Mr. Ruprecht.

Petition relating to construction of an Ambulatory Surgery Centre to serve the Mississauga Halton area (Sessional Paper No. P-23) Mr. Delaney.

Petition relating to a blended or harmonized sales tax (Sessional Paper No. P-224) Mr. Hardeman.

Petition relating to stopping the 13% combined sales tax (Sessional Paper No. P-235) Mr. O'Toole.

Petition relating to removing the harmonized sales tax from the 2009-2010 budget (Sessional Paper No. P-236) Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka).

Petition relating to Elmvale District High School (Sessional Paper No. P-249) Mr. Wilson.

Petition relating to population-based social services funding (Sessional Paper No. P-263) Mr. Delaney.

Petition relating to making positron emission tomography (PET) scanning available through the Sudbury Regional Hospital (Sessional Paper No. P-272) M<sup>me</sup> Gélinas.

Petition relating to installing traffic lights at the Pine Street - Highway 400 ramp and Highway 12 intersection (Sessional Paper No. P-304) Mr. Dunlop.

Petition relating to supporting the proclamation of the month of April of each year as Hispanic Heritage Month in Ontario. (Sessional Paper No. P-312) Mr. Colle and Mr. Ruprecht.

Petition relating to reconstructive surgery after extreme weight loss (Sessional Paper No. P-313) Mr. McNeely.

**PÉTITIONS****PRIVATE MEMBERS' PUBLIC BUSINESS**

Mr. Dunlop moved,

Second Reading of Bill 32, An Act to prevent the disposal of waste at Site 41 in the Township of Tiny.

A debate arising, further proceedings were reserved until the end of the time allotted for Private Members' Public Business.

**AFFAIRES D'INTÉRÊT PUBLIC ÉMANANT DES DÉPUTÉS**

M. Dunlop propose,

Deuxième lecture du projet de loi 32, Loi visant à empêcher l'élimination de déchets sur le lieu 41 dans le canton de Tiny.

Un débat s'ensuit; la suite de la discussion est renvoyée à la fin du temps imparti pour les affaires d'intérêt public émanant des députés.

Mr. Hillier then moved,

Second Reading of Bill 219, An Act to amend the Workplace Safety and Insurance Act, 1997 to provide employers with the right to participate in alternate insurance plans.

A debate arising, further proceedings were reserved until the end of the time allotted for Private Members' Public Business.

Mr. O'Toole then moved,

Second Reading of Bill 188, An Act to amend the Substitute Decisions Act, 1992 with respect to powers of attorney.

A debate arising and the time allotted for consideration of Private Members' Public Business having expired, the Acting Speaker (Mr. Wilson) proceeded to put all questions.

The question having been put on the motion for Second Reading of Bill 32, An Act to prevent the disposal of waste at Site 41 in the Township of Tiny, it was carried on the following division:-

Ensuite, M. Hillier propose,

Deuxième lecture du projet de loi 219, Loi modifiant la Loi de 1997 sur la sécurité professionnelle et l'assurance contre les accidents du travail pour accorder aux employeurs le droit de participer à des régimes d'assurance concurrents.

Un débat s'ensuit; la suite de la discussion est renvoyée à la fin du temps imparti pour les affaires d'intérêt public émanant des députés.

Ensuite, M. O'Toole propose,

Deuxième lecture du projet de loi 188, Loi modifiant la Loi de 1992 sur la prise de décisions au nom d'autrui en ce qui a trait aux procurations.

Un débat s'ensuit; comme le temps réservé à l'étude des affaires d'intérêt public émanant des députés est expiré, le président par intérim, M. Wilson procède aux mises aux voix.

La motion portant deuxième lecture du projet de loi 32, Loi visant à empêcher l'élimination de déchets sur le lieu 41 dans le canton de Tiny, mise aux voix, est adoptée par le vote suivant:-

#### AYES / POUR - 40

Albanese	Dunlop	Leal	Sandals
Arnott	Elliott	Marchese	Savoline
Balkissoon	Flynn	McNeely	Sergio
Best	Fonseca	Miller (Parry Sound-Muskoka)	Smith
Bisson	Hampton	Moridi	Sousa
Bradley	Hardeman	Munro	Sterling
Cansfield	Hillier	Oraziotti	Tabuns
Delaney	Jones	O'Toole	Witmer
Dhillon	Klees	Prue	Wynne
DiNovo	Kwinter	Ruprecht	Zimmer

#### NAYS / CONTRE - 11

Aggelonitis	Colle	Jaczek	Ramal
Arthurs	Dickson	Pendergast	Rinaldi
Brown	Duguid	Qaadri	

And the Bill was accordingly read the second time and Ordered referred to the Standing Committee on Justice Policy.

En conséquence, ce projet de loi est lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent de la justice.

The question having been put on the motion for Second Reading of Bill 219, An Act to amend the Workplace Safety and Insurance Act, 1997 to provide employers with the right to participate in alternate insurance plans, it was lost on the following division:-

La motion portant deuxième lecture du projet de loi 219, Loi modifiant la Loi de 1997 sur la sécurité professionnelle et l'assurance contre les accidents du travail pour accorder aux employeurs le droit de participer à des régimes d'assurance concurrents, mise aux voix, est rejetée par le vote suivant:-

#### AYES / POUR - 9

Dunlop	Jones	Munro	Savoline
Hardeman	Miller (Parry Sound–Muskoka)	O'Toole	Sterling
Hillier			

#### NAYS / CONTRE - 41

Aggelonitis	Dhillon	Leal	Ramal
Albanese	Dickson	Levac	Rinaldi
Arthurs	DiNovo	Marchese	Ruprecht
Balkissoon	Duguid	McNeely	Sandals
Best	Flynn	Moridi	Sergio
Bisson	Fonseca	Orazietti	Smith
Bradley	Hampton	Pendergast	Sousa
Brown	Jaczek	Phillips	Tabuns
Cansfield	Kular	Prue	Wynne
Colle	Kwinter	Qaadri	Zimmer
Delaney			

The question having been put on the motion for Second Reading of Bill 188, An Act to amend the Substitute Decisions Act, 1992 with respect to powers of attorney, it was carried on the following division, the Acting Speaker pursuant to Standing Order 12, giving a casting vote:-

La motion portant deuxième lecture du projet de loi 188, Loi modifiant la Loi de 1992 sur la prise de décisions au nom d'autrui en ce qui a trait aux procurations, mise aux voix, est adoptée par le vote suivant et conformément à l'article 12, le Président par intérim, a voix prépondérante:-

#### AYES / POUR - 28

Aggelonitis	Elliott	Leal	Prue
Arnott	Hampton	Levac	Ruprecht
Bisson	Hardeman	Marchese	Savoline
Bradley	Hillier	Miller (Parry Sound–Muskoka)	Sterling
Brown	Jaczek	Munro	Tabuns
DiNovo	Jones	Orazietti	Witmer
Dunlop	Klees	O'Toole	

Acting Speaker

## NAYS / CONTRE - 27

Albanese	Dhillon	McNeely	Sandals
Arthurs	Dickson	Moridi	Sergio
Balkissoon	Duguid	Pendergast	Smith
Best	Flynn	Phillips	Sousa
Cansfield	Fonseca	Qaadri	Wynne
Colle	Kular	Ramal	Zimmer
Delaney	Kwinter	Rinaldi	

And the Bill was accordingly read the second time and Ordered referred to the Standing Committee Justice Policy.

En conséquence, ce projet de loi est lu une deuxième fois et renvoyé au Comité permanent de la justice.

The Acting Speaker addressed the House as follows:-

Le Président par intérim s'adresse à l'Assemblée comme suit:-

I beg to inform the House that, pursuant to Standing Order 98(c), a change has been made to the Order of Precedence on the ballot list for Private Members' Public Business, such that:-

Mr. Ruprecht assumes ballot item number 52 and Mr. Sorbara assumes ballot item number 70.

**ORDERS OF THE DAY****ORDRE DU JOUR**

Debate was resumed on the amendment by Mrs. Munro to Government Order Number 28:-

That the motion be amended as follows:-

By deleting the third paragraph and replacing it with, "That the Standing Committee on General Government be authorized to meet as follows:

On Wednesday, November 25, 2009 in Toronto;

On Monday, December 14, 2009 in Ottawa; and

On Tuesday, December 15, 2009 in London

for the purpose of public hearings on the Bill and on January 13 and January 20, 2010 during its regular meeting times for clause-by-clause consideration of the Bill";

In the fourth paragraph, by deleting, "Friday, November 27, 2009" and replacing it with "Monday, January 11, 2010";

In the fifth paragraph, by deleting, "Tuesday, December 1, 2009" and replacing it with "February 16, 2010"; and

In the seventh paragraph, by deleting "one hour" and replacing it with "six hours".

After some time, Mr. Tabuns moved the adjournment of the debate, which motion was lost on the following division:-

Après quelque temps, M. Tabuns propose l'ajournement du débat et cette motion est rejetée par le vote suivant:-

AYES - 8 NAYS - 34

POUR - 8 CONTRE - 34

The question having been put on the amendment by Mrs. Munro to Government Order Number 28, was lost on the following division:-



## AYES / POUR - 11

Arnott	Klees	O'Toole	Tabuns
Dunlop	Miller (Parry Sound-Muskoka)	Prue	Witmer
Hardeman	Munro	Savoline	

## NAYS / CONTRE - 34

Aggelonitis	Dhillon	Kwinter	Ramal
Albanese	Dickson	Leal	Rinaldi
Arthurs	Duguid	Levac	Sandals
Balkissoon	Flynn	McNeely	Sergio
Best	Fonseca	Moridi	Sousa
Brown	Hoskins	Pendergast	Takhar
Cansfield	Jaczek	Phillips	Wynne
Colle	Jeffrey	Qaadri	Zimmer
Delaney	Kular		

The question having been put on the main motion was carried on the following division:-

## AYES / POUR - 34

Aggelonitis	Dickson	Leal	Rinaldi
Albanese	Duguid	Levac	Ruprecht
Arthurs	Flynn	McNeely	Sandals
Balkissoon	Fonseca	Moridi	Sergio
Best	Hoskins	Pendergast	Sousa
Brown	Jaczek	Phillips	Takhar
Cansfield	Jeffrey	Qaadri	Wynne
Colle	Kular	Ramal	Zimmer
Delaney	Kwinter		

## NAYS / CONTRE - 10

Arnott	Klees	O'Toole	Tabuns
Dunlop	Miller (Parry Sound-Muskoka)	Prue	Witmer
Hardeman	Munro		

And it was,

Ordered, That pursuant to Standing Order 47 and notwithstanding any other Standing Order or Special Order of the House relating to Bill 187, An Act to amend the Technical Standards and Safety Act, 2000 and the Safety and Consumer Statutes Administration Act, 1996, when the Bill is next called as a Government Order the Speaker shall put every question necessary to dispose of the Second Reading stage of the Bill without further debate or amendment and at such time the Bill shall be ordered referred to the Standing Committee on General Government; and

That the vote on Second Reading may be deferred pursuant to Standing Order 28(h); and

That the Standing Committee on General Government be authorized to meet during its normal meeting times on Wednesday, November 25, 2009 for the purpose of public hearings on the Bill, and on Monday, November 30, 2009 for clause-by-clause consideration of the Bill; and

That the deadline for filing amendments to the Bill with the Clerk of the Committee shall be 12:00 noon on Friday, November 27, 2009. At 5:00 p.m. on Monday, November 30, 2009, those amendments which have not yet been moved shall be deemed to have been moved, and the Chair of the Committee shall

interrupt the proceedings and shall, without further debate or amendment, put every question necessary to dispose of all remaining sections of the Bill and any amendments thereto. The Committee shall be authorized to meet beyond the normal hour of adjournment until completion of clause-by-clause consideration. Any division required shall be deferred until all remaining questions have been put and taken in succession with one 20-minute waiting period allowed pursuant to Standing Order 129(a); and

That the Committee shall report the Bill to the House no later than Tuesday, December 1, 2009. In the event that the Committee fails to report the Bill on that day, the Bill shall be deemed to be passed by the Committee and shall be deemed to be reported to and received by the House; and

That, upon receiving the report of the Standing Committee on General Government, the Speaker shall put the question for adoption of the report forthwith, and at such time the Bill shall be Ordered for Third Reading; and

That, on the day the Order for Third Reading of the Bill is called, one hour shall be allotted to the Third Reading stage of the Bill, apportioned equally among the recognized parties. At the end of this time, the Speaker shall interrupt the proceedings and shall put every question necessary to dispose of this stage of the Bill without further debate or amendment; and

That the vote on Third Reading may be deferred pursuant to Standing Order 28(h); and

That, in the case of any division relating to any proceedings on the Bill, the division bell shall be limited to 5 minutes.

Mr. Duguid moved,

M. Duguid propose,

That pursuant to Standing Order 47 and notwithstanding any other Standing Order or Special Order of the House relating to Bill 210, An Act to protect foreign nationals employed as live-in caregivers and in other prescribed employment and to amend the Employment Standards Act, 2000, when the Bill is next called as a Government Order the Speaker shall put every question necessary to dispose of the Second Reading stage of the Bill without further debate or amendment and at such time the Bill shall be ordered referred to the Standing Committee on the Legislative Assembly; and

That the vote on Second Reading may be deferred pursuant to Standing Order 28(h); and

That the Standing Committee on the Legislative Assembly be authorized to meet from 1:00 p.m. to 3:00 p.m. and from 4:00 p.m. to 6:00 p.m. on Wednesday, December 2, 2009, for the purpose of public hearings on the Bill, and following Routine Proceedings on Monday, December 7, 2009 for clause-by-clause consideration of the Bill; and

That the deadline for filing amendments to the Bill with the Clerk of the Committee shall be 12:00 noon on Friday, December 4, 2009. At 5:00 p.m. on Monday, December 7, 2009, those amendments which have not yet been moved shall be deemed to have been moved, and the Chair of the Committee shall interrupt the proceedings and shall, without further debate or amendment, put every question necessary to dispose of all remaining sections of the Bill and any amendments thereto. The Committee shall be authorized to meet beyond the normal hour of adjournment until completion of clause-by-clause consideration. Any division required shall be deferred until all remaining questions have been put and taken in succession with one 20-minute waiting period allowed pursuant to Standing Order 129(a); and

That the Committee shall report the Bill to the House no later than Tuesday, December 8, 2009. In the event that the Committee fails to report the Bill on that day, the Bill shall be deemed to be passed by the Committee and shall be deemed to be reported to and received by the House; and

That, upon receiving the report of the Standing Committee on the Legislative Assembly, the Speaker shall put the question for adoption of the report forthwith, and at such time the Bill shall be Ordered for Third Reading; and

That, on the day the Order for Third Reading of the Bill is called, one hour shall be allotted to the Third Reading stage of the Bill, apportioned equally among the recognized parties. At the end of this time, the Speaker shall interrupt the proceedings and shall put every question necessary to dispose of this stage of the Bill without further debate or amendment; and

That there shall be no deferral of the Third Reading vote allowed pursuant to Standing Order 28(h); and

That, in the case of any division relating to any proceedings on the Bill, the division bell shall be limited to 5 minutes.

The House then adjourned at 6:00 p.m.

À 18 h, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

le président

**STEVE PETERS**

Speaker

**SESSIONAL PAPERS PRESENTED  
PURSUANT TO STANDING ORDER 40**

**DOCUMENTS PARLEMENTAIRES  
DÉPOSÉS CONFORMÉMENT À  
L'ARTICLE 40 DU RÈGLEMENT**

Drinking Water / L'eau potable, Annual Report 2009 (No. 538) (Tabled November 19, 2009).

**QUESTIONS ANSWERED (SEE SESSIONAL PAPER NO. 5):-**

Final Answers to Question Numbers: 256, 261, 263, 265, 266, 267 and 278.

**RESPONSES TO PETITIONS**

**RÉPONSES AUX PÉTITIONS**

Petition relating to Temporary Care Assistance program for grandparents raising their grandchildren (Sessional Paper No. P-168):

(Tabled September 28; November 2, 2009) Ms. Jones.

(Tabled October 5, 7, 2009) Mr. O'Toole.

Petition relating to adopting provincial regulations for the health, safety and licensing of retirement homes (Sessional Paper No. P-230):

(Tabled April 9, 2009) Mrs. Albanese.

Petition relating to St. Matthew Catholic High School (Sessional Paper No. P-234):

(Tabled May 26, 2009) Mr. McNeely.

Petition relating to population-based social services funding (Sessional Paper No. P-263):

(Tabled October 7, 26, 27, 28, 2009) Mr. Delaney.

Petition relating to grants made to Pretty River Academy (Sessional Paper No. P-278):

(Tabled September 16, 2009) Mr. Wilson.

Petition relating to directing the Ontario Public Health system to include all currently available and scientifically verified tests for Acute and Chronic Lyme diagnosis (Sessional Paper No. P-281):

(Tabled September 17, 2009) M<sup>me</sup> Gélinas.

Petition relating to adjusting the requirements for small meat businesses as mandated by the Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs (Sessional Paper No. P-285):

(Tabled September 24, 2009) Mr. Levac.

Petition relating to providing adequate increases in the operating budget of Muskoka Algonquin Healthcare to maintain current health services and provide long-term care beds (Sessional Paper No. P-291):

(Tabled October 5, 2009) Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka).

Petition relating to immediately releasing the remaining portion of \$135 million for dental care among low income families, and apportioning the money so that Peel Region receives a fair share (Sessional Paper No. P-292):

(Tabled October 6, 2009) M<sup>me</sup> Gélinas.

(Tabled October 5, 2009) Mr. Prue.

Petition relating to passing the Tom Longboat Day Act (Sessional Paper No. P-296):

(Tabled October 7, 19, 20, 21, 22, 26, 2009) Mr. Brownell.

---